

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 6 (1930-1931)
Heft: 7

Rubrik: Arbeitskalender = Calendrier du travail

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

An unsere Leser.

Infolge der Festtage sehen wir uns genötigt, den Ausgabetermin der beiden nächsten Nummern des «Schweizer Soldat» zu verschieben. Es erscheint Nr. 8 am 23. Dezember 1930 und Nr. 9 am 15. Januar 1931.

Verlag und Redaktion.

A nos lecteurs.

Par suite des fêtes de fin d'année, nous nous voyons dans l'obligation de retarder la date de parution des deux prochains numéros du «Soldat Suisse»; le numéro 8 paraîtra le 23 décembre 1930 et le numéro 9 le 15 janvier 1931.

Edition et Rédaction.



Unteroffiziersverein des Bezirkes Baden. Die II. Marsch- u. Wettübung unseres Vereins, die am 15./16. November stattfand, war der Witterung halber nicht der gewünschte Erfolg beschieden. Bei einer Beteiligung von 12 Unteroffizieren und 8 Subalternoffizieren führte der Ausmarsch am Samstagabend per Bahn nach Dietikon, von hier im Reismarsch nach Birnensdorf, wo durch den Übungsleiter die Besprechung der Übung und die Befehlsausgabe stattfand. Um 20 Uhr ging es im Dreiroutenmarsch weiter, Kolonne der Mitte auf der Strasse 1. Kl. über Bonnstetten-Hedingen, Kolonne rechts über Aesch-Isisberg-Arni und Kolonne links über Wettswil, Stallikon, Feldenmoos, nach dem gemeinsamen Etappenziel Affoltern a. A. Der Marsch ging bei schönster Sternennacht störungslos vor sich, nachdem im Abschnitt Isisberg-Schachen-Wettswil eine Übung mit Lichtsignalen nach dem Morsealphabet durchgeführt war. Um die mitternächtliche Stunde waren die drei Marschgruppen wieder vollzählig vereint im heimeligen Gasthaus Löwen in Affoltern, allwo Speise und Trank nichts zu wünschen übrig liessen. Sonntag früh 8 Uhr wurde der Weitermarsch resp. Rückmarsch angetreten über Mühleberg-Tägerst-Buchenegg-Albisgrat, mit Halt und Mittagsverpflegung im neu eröffneten gastlichen Berghaus Baldern, dann über Uetliberg-Ringlikon-Uitikon nach Schlieren, wo vor Abfahrt des 18-Uhr-Zuges die offizielle Entlassung stattfand. Zu erwähnen sind noch die beiden Übungen im Distanzschätzen, die erste bei Buchenegg, die zweite bei der Waldegg-Uitikon. Als Leiter dieser Übung hatte sich, nachdem Kamerad Oblt. Müri an der Vorbereitung des Ausmarsches verhindert war, in verdankenswerter Weise Herr Lt. Dolder in Turgi zur Verfügung gestellt.

Als letzte Veranstaltung dieses arbeitsreichen Vereinsjahres steht nun der traditionelle Familienabend bevor, der morgen Samstag, den 6. Dezember im Saale zum Falken stattfindet.

Unteroffiziersverein Gossau. Die Herbsthauptversammlung vom Samstag nahm unter dem Vorsitze des neuen Präsidenten, Adj.-Uof. Erwin Bossard, einen militärischen, kameradschaftlichen Verlauf. Vorweg wurde ehrend des leider allzufrüh verstorbenen lieben Vereins- und Waffenkameraden Korporal Beda Eigenmann, der auch als mehrjähriges Vorstandsmitglied dem U. O. V. seine Dienste geleistet hatte, gedacht. Von der Versammlung wurde dem Kameraden die übliche Ehrung erwiesen.

Dass es dem 60 Mitglieder zählenden Unteroffiziersverein daran gelegen ist, seine Mitglieder auch ausserdienstlich weiter zu bilden, beweist seine Tätigkeit im vergangenen Sommer: zwei Ausmärsche (nach St. Anton und dem Speer), die Teilnahme am Gewehr und Pistolen-Wettkampf des Schweiz. Unteroffiziersverbandes, Distanzschätzungsübungen. Ein Jungwehrekurs fand seinen Abschluss unter der tüchtigen Leitung

von Wachtm. Robert Blaser. Ins kommende Winterprogramm wurden aufgenommen 1 Skikurs, 1 Zimmerschiessen, 1 Vortrag über ein militärisches Thema, sowie im Vorfrühling 1931 ein Ausmarsch.

Im Sommer 1931 wird wiederum ein Verbandstag des St. Gall.-Appenz. Unteroffiziersverbandes mit militärischen Übungen durchgeführt. Die Versammlung beschloss einstimmig, sich für die Uebernahme dieser Veranstaltung anzumelden. F.

Arbeitskalender. Calendrier du travail.

Sektion Baden: Samstag, den 6. Dezember, 20 Uhr, **Familienabend** bei Kamerad Toni Bamert, im Hotel Falken. Zahlreiches Erscheinen erwartet **Das Vergnügungskomitee.**

Sonntag den 7. Dezember, nachmittags, **Katerbummel** zu unserem Passivmitglied Kamerad Stahl, Schloss Scharthenfels. **Die Gesangssektion.**

Samstag, den 13. Dezember, 20 Uhr, **Stammtisch-Einweihung** im Lokal zum «Schlossberg». Zahlreiches Erscheinen erwartet das grosse Fass «Müllerbräu» und **Der Vorstand.**

Schaffhausen. Samstag, den 6. Dezember, 20.00 Uhr, Familienabend, im Kasino. Tenü: Uniform. Sonntag, den 7. Dezember Katerbummel nach Dachsen, Hotel Bahnhof.

Section de Neuchâtel.

7 décembre match au Loto de la Section de tir, au Café des Alpes,

8 décembre Juniors: 20.00 h. à la Halle de gymn. des Parcs, 13/14 décembre Sortie des skieurs au Mont-Racine, selon entente verbale.

14 décembre Match au Loto de la Société, au Local, Hôtel Suisse,

19 décembre 20.15 h. au Local, séance du Comité.

Schweizerische Volksbank

66 Niederlassungen

Stammkapital und Reserven 210 Millionen

**Geldanlagen - Vermögens-
verwaltung - Aufbewahrung
von Wertsachen - An- und
Verkauf von Wertschriften**